

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2012-2013

18 DÉCEMBRE 2012

**Proposition de résolution concernant la protection des forêts de la République démocratique du Congo**

## RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET  
DE LA DÉFENSE  
PAR  
**MME MATZ**

## I. INTRODUCTION

La commission a examiné la proposition de résolution faisant l'objet du présent rapport au cours de ses réunions des 5 juin, 11 et 18 décembre 2012.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2012-2013

18 DECEMBER 2012

**Voorstel van resolutie betreffende de bescherming van het woud in de Democratische Republiek Congo**

## VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING  
UITGEBRACHT DOOR  
**MEVROUW MATZ**

## I. INLEIDING

De commissie heeft dit voorstel van resolutie besproken tijdens haar vergaderingen van 5 juni, 11 en 18 december 2012.

Composition de la commission :/Samenstelling van de commissie :

**Président/Voorzitter :** Karl Vanlouwe.

**Membres/Leden :**

N-VA Piet De Bruyn, Patrick De Groot, Karl Vanlouwe,  
Sabine Vermeulen.  
PS Marie Arena, Philippe Mahoux, Olga Zrihen.  
MR Armand De Decker, Dominique Tilmans.  
sp.a Sabine de Bethune, Rik Torfs.  
Open Vld Bert Anciaux, Dalila Douifi.  
Vlaams Belang Yoeri Vastersavendts.  
Écolo Anke Van dermeersch.  
cdH Jacky Morael.  
Vanessa Matz.

**Suppléants/Plaatsvervangers :**

Frank Boogaerts, Huub Broers, Lieve Maes, Elke Sleurs,  
Helga Stevens.  
Hassan Bousetta, Fatiha Saïdi, Louis Siquet, Muriel Targnion.  
Jacques Brotchi, Christine Defraigne, Richard Miller.  
Jan Durnez, Cindy Franssen, Peter Van Rompuy.  
Fatma Pehlivani, Ludo Sannen, Fauzaya Talhaoui.  
Nele Lijnen, Bart Tommelein.  
Yves Buysse, Bart Laeremans.  
Zakia Khattabi, Claudia Niessen.  
André du Bus de Warnaffe, Dimitri Fourny.

*Voir:*

**Documents du Sénat:**

**5-1068 - 2010/2011 :**

N° 1: Proposition de résolution de M. Mahoux et Mmes Arena et Zrihen.

**5-1068 - 2012/2013 :**

Nos 2 et 3: Amendements.

*Zie:*

**Stukken van de Senaat:**

**5-1068 - 2010/2011 :**

Nr. 1: Voorstel van resolutie van de heer Mahoux en de dames Arena en Zrihen.

**5-1068 - 2012/2013 :**

Nrs. 2 en 3: Amendementen.

## **II. EXPOSÉ INTRODUCTIF DE MME ZRIHEN, AUTEUR DE LA PROPOSITION DE RÉSOLUTION**

Cette proposition de résolution rappelle le rôle essentiel des forêts de la RDC en termes économiques, sociaux, climatiques, culturels et de protection de la biodiversité.

Un nouveau Programme indicatif de coopération (PIC) bilatérale pour la période 2010-2013 a été élaboré dans le cadre des travaux de la commission mixte de développement entre le Royaume de Belgique et la RDC, qui s'est réunie à Bruxelles les 14 et 15 décembre 2009. Le budget annuel pour la période 2010-2013 a été relevé à septante-cinq millions d'euros par an. Depuis 2010, le programme se concentre sur trois secteurs : l'agriculture, le développement rural et l'enseignement technique et professionnel.

Même si le PIC avec la RDC pour la période 2010-2013 a gardé un thème transversal appelé «gestion durable de l'environnement» qui traite en grande partie de la question forestière, il a exclu le chapitre «forêts» qui était pourtant pris en compte antérieurement. En outre, il faut constater qu'une seule page sur les trente-trois que compte le PIC est consacrée à cette problématique.

Dans le PIC, le chapitre consacré à la gestion durable de l'environnement stipule que : «la coopération belgo-congolaise veillera pro-activement à ce que la mise en œuvre du PIC soit respectueuse de l'environnement et n'hypothèque pas l'intégrité du patrimoine forestier. Cette coopération veillera notamment à prévenir ou à réduire un éventuel impact environnemental négatif de ses programmes de désenclavement».

Malheureusement, différents rapports et de nombreux témoignages démontrent que ces déclarations ne sont pas suivies dans les faits. Puisque le PIC met fortement l'accent sur la «réalisation de projets concrets», la sauvegarde de la forêt congolaise pourrait constituer un objectif à court, moyen et long terme.

La résolution demande au gouvernement :

- par la coopération bilatérale directe et indirecte, de soutenir les décideurs congolais nationaux et locaux dans la mise en œuvre et le respect du Code forestier et de ses textes d'application qui promeuvent une bonne gestion forestière, respectueuse à la fois des besoins des populations, de l'environnement et de la biodiversité, et de les soutenir dans leurs différents engagements internationaux qui concernent les forêts, le climat et la biodiversité;

- de veiller à ce que l'aide apportée via la coopération au développement serve à mener des

## **II. INLEIDENDE UITEENZETTING VAN MEVROUW ZRIHEN, INDIENSTER VAN HET VOORSTEL VAN RESOLUTIE**

Dit voorstel van resolutie herinnert aan de essentiële rol van de wouden in de DRC voor de economie, de samenleving, het klimaat, de cultuur en de bescherming van de biodiversiteit.

Een nieuw bilateraal Indicatief Samenwerkingsprogramma (ISP) voor de periode 2010-2013 werd opgesteld in het kader van de werkzaamheden van de gemengde ontwikkelingscommissie tussen België en de DRC, die op 14 en 15 december 2009 in Brussel is samengekomen. Het jaarbudget voor de periode 2010-2013 werd opgetrokken tot vijfenzeventig miljoen euro per jaar. Sinds 2010 spitst het programma zich toe op drie sectoren : landbouw, plattelandsontwikkeling en technisch en beroepsonderwijs.

Hoewel het ISP met de DRC voor de periode 2010-2013 een transversaal thema heeft behouden met als titel «duurzaam milieubeheer», dat grotendeels de woudkwestie betreft, is het thema «wouden», dat vroeger wel afzonderlijk was opgenomen, verdwenen. Bovendien is slechts één bladzijde van de drieëndertig van het ISP aan dit probleem gewijd.

In het ISP bepaalt het hoofdstuk over duurzaam milieubeheer het volgende : *«la coopération belgo-congolaise veillera pro-activement à ce que la mise en œuvre du PIC soit respectueuse de l'environnement et n'hypothèque pas l'intégrité du patrimoine forestier. Cette coopération veillera notamment à prévenir ou à réduire un éventuel impact environnemental négatif deses programmes de désenclavement».*

Helaas tonen verschillende verslagen en vele getuigenissen aan dat deze verklaringen niet in de praktijk worden omgezet. Aangezien het ISP sterk de nadruk legt op het «uitvoeren van concrete projecten», zou het behoud van het Congolese woud een doelstelling op korte, middellange en langetermijn kunnen zijn.

De resolutie vraagt de regering :

- via rechtstreekse en onrechtstreekse bilaterale samenwerking, de nationale en lokale Congolese overheden te steunen in de tenuitvoerlegging en de naleving van de *Code forestier* en de uitvoeringsteksten ervan, die een degelijk bosbeheer nastreven, met aandacht voor zowel de noden van de bevolking als het milieu en de biodiversiteit, en deze overheden te steunen in hun internationale verbintenissen omtrent bosbeheer, klimaat en biodiversiteit;

- erop toe te zien dat de ontwikkelingshulp ten goede komt aan projecten die bijdragen tot het behoud

projets qui contribuent à la sauvegarde des forêts congolaises et non pas à soutenir des initiatives qui conduisent à des destructions abusives;

— de soutenir toute volonté congolaise d'élargir la surface des aires protégées sur son territoire;

— de prôner une gestion durable des forêts en collaboration étroite avec les populations autochtones et les communautés locales, dont l'autonomie est ainsi renforcée, en se basant sur un modèle d'exploitation forestier respectueux des normes légales et en particulier des clauses sociales prévues dans les cahiers des charges;

— de réaffirmer les engagements pris en matière de protection du patrimoine forestier dans le «Programme indicatif de coopération 2010-2013 (8.4)» sur le plan de la prévention (identification et analyse des impacts direct et indirect), de l'atténuation des impacts environnementaux, de la planification et du suivi;

— de réintégrer un chapitre «forêts» dans le Programme indicatif de coopération;

— de mettre l'arrêt du pillage des forêts de RDC comme dossier prioritaire à la fois de sa coopération bilatérale et multilatérale mais aussi du mécanisme européen FLEGT (*Forest Law Enforcement, Governance and Trade*) qui lutte contre l'importation de bois illégal;

— d'intégrer la problématique de la protection des forêts dans la prochaine loi relative à la coopération internationale belge.

Enfin, Mme Zrihen renvoie à sa résolution relative à l'accaparement des terres dans les pays en développement, adoptée par le Sénat le 5 mai 2011 (doc. Sénat, n° 5-337/8), qui se réfère au dispositif «CLIP» qui figure dans la constitution de la RDC. Ce principe permet la concertation locale et intégrée avec la population locale pour toute décision. Ce mécanisme unique amenait obligatoirement à une discussion impliquant trois partenaires, à savoir la société civile, le gouvernement et un éventuel opérateur.

### **III. DISCUSSION DES AMENDEMENTS**

#### **A. Considérants**

##### *Point Bbis (nouveau)*

Mme Zrihen dépose l'amendement n° 5 qui tend à insérer un nouveau point *Bbis*, rédigé comme suit : «considérant la notion de «consentement libre et

van het Congolese woud en niet aan initiatieven die leiden tot een onrechtmatige vernietiging ervan;

— steun te verlenen aan elk Congolees voornemen om de beschermde gebieden op zijn grondgebied uit te breiden;

— in nauwe samenwerking met de autochtone bevolking en de plaatselijke gemeenschappen, waarvan de autonomie aldus wordt versterkt, een duurzaam beheer van het woud te stimuleren, gebaseerd op een model van bosexploitatie dat rekening houdt met wettelijke normen, in het bijzonder de sociale bepalingen die opgenomen zijn in de bestekken;

— de verbintenissen inzake bescherming van het woud die zijn aangegaan in het Indicatief Samenwerkingsprogramma 2010-2013 (8.4) te herbevestigen op het vlak van preventie (identificatie en analyse van de rechtstreekse en onrechtstreekse impact), van het verminderen van de milieueffecten, van planning en follow-up;

— in het Indicatief Samenwerkingsprogramma opnieuw een specifiek hoofdstuk over het woud op te nemen;

— het stoppen van de plundering van het Congolese woud als een prioriteit te beschouwen in zowel de bilaterale als de multilaterale samenwerking, maar ook in het Europese FLEGT-mechanisme (*Forest Law Enforcement, Governance and Trade*) dat illegale houtinvoer aan banden legt;

— de kwestie van de bescherming van het woud op te nemen in de volgende wet betreffende de Belgische internationale samenwerking.

Ten slotte verwijst mevrouw Zrihen naar haar resolutie betreffende land grab in ontwikkelingslanden, die op 5 mei 2011 door de Senaat werd aangenomen (stuk Senaat, nr. 5-337) en die verwijst naar het «FPIC»-beginsel, dat opgenomen is in de grondwet van de DRC. Dit beginsel voorziet voor elke beslissing in lokaal en geïntegreerd overleg met de plaatselijke bevolking. Dit unieke systeem betekent dat er onvermijdelijk drie partners bij de discussie betrokken moeten worden, met name het maatschappelijk middenveld, de regering en een eventuele operator.

### **III. BESPREKING VAN DE AMENDEMENTEN**

#### **A. Considerans**

##### *Punt Bbis (nieuw)*

Mevrouw Zrihen dient amendement nr. 5 in, dat een punt *Bbis* (nieuw) wil invoegen, luidende : «erop wijzend dat het begrip *free, prior and informed*

préalable informé (*free, prior and informed consent*) présente dans la Convention C 169 de l'OIT relative aux peuples indigènes et autochtones, qui signifie que les populations autochtones affectées par des projets et programmes participent au processus de prise de décision en donnant leur consentement libre, préalable et informé (CLIP) tout au long des phases de réalisation des programmes de développement et de gestion des ressources naturelles. »

Mme Zrihen explique que cet amendement porte sur l'insertion du dispositif « CLIP » sur le consentement libre, préalable et informé des populations autochtones.

L'amendement n° 5 est adopté à l'unanimité des 9 membres présents.

## B. Dispositif

### *Point 1*

Mme Matz dépose l'amendement n° 1 qui tend à remplacer le point 1 par ce qui suit: « de mener des actions de coopération avec le gouvernement congolais afin de préserver et de protéger les forêts primaires congolaises et de veiller au respect du Code forestier congolais et des engagements internationaux pris par la République démocratique du Congo en matière de protection de la biodiversité et de respect des forêts. »

Mme Matz explique que l'amendement n° 1 vise à rendre le gouvernement congolais responsable des actes commis sur son territoire. Le terme « décideur » utilisé dans la version originale du point 1 du dispositif de la proposition de résolution était trop vague.

Mme Arena estime que l'amendement n° 1 de Mme Matz est trop restrictif et, par conséquent, pas toujours efficace. Il limite les décideurs au gouvernement congolais. Il faut plutôt l'élargir à tous les acteurs dont les ONG, les entreprises et les représentants de la population. Par conséquent, l'oratrice dépose l'amendement n° 7, qui tend à remplacer au point 1 les mots « les décideurs congolais » par les mots « les décideurs et tous les acteurs congolais ».

Mme Matz estime que c'est en premier lieu le gouvernement congolais qui doit assurer le respect du code.

Selon Mme Arena, il faut également prendre en considération la mise en œuvre du Code. Dans ce cadre, les acteurs jouent un rôle important. À l'heure actuelle, il est important de soutenir les acteurs de la société civile à faire respecter le Code par le *reporting* sur les comportements de terrain.

consent, opgenomen in Verdrag C169 van de IAO betreffende inlandse en autochtone volkeren, betekent dat autochtone volkeren die te maken krijgen met projecten en programma's, deelnemen aan de besluitvorming door goed geïnformeerd hun vrije en voorafgaande instemming te verlenen (FPIC) in alle uitvoeringsfases van programma's voor ontwikkeling en beheer van natuurlijke hulpbronnen. »

Mevrouw Zrihen legt uit dat dit amendement handelt over het FPIC-beginsel betreffende de vrije, voorafgaande en geïnformeerde instemming van autochtone volkeren.

Amendement nr. 5 wordt aangenomen door de 9 aanwezige leden.

## B. Dispositief

### *Punt 1*

Mevrouw Matz dient amendement nr. 1 in, dat punt 1 wil vervangen als volgt: « samen te werken met de Congolese regering om de Congolese primaire wouden te vrijwaren en te beschermen en erop toe te zien dat de Congolese *Code forestier* en de door de Democratische Republiek Congo aangegane internationale verbintenissen inzake de bescherming van de biodiversiteit en de wouden worden nageleefd ».

Mevrouw Matz legt uit dat amendement nr. 1 de Congolese regering verantwoordelijk wil stellen voor wat er op haar grondgebied gebeurt. De term « overheden » in de oorspronkelijke versie van punt 1 van het dispositief van het voorstel van resolutie was te vaag.

Mevrouw Arena meent dat amendement nr. 1 van mevrouw Matz te restrictief is, en bijgevolg niet altijd doeltreffend. De overheden worden beperkt tot de Congolese regering, terwijl zij zouden moeten worden uitgebreid tot alle actoren, waaronder de NGO's, de bedrijven en de vertegenwoordigers van de bevolking. Zij dient dan ook amendement nr. 7 in, dat in punt 1 de woorden « Congolese overheden » wil vervangen door de woorden « Congolese overheden en actoren ».

Mevrouw Matz meent dat het in de eerste plaats de Congolese regering is die op de naleving van de *Code* moet toezien.

Volgens mevrouw Arena moet ook rekening gehouden worden met de tenuitvoerlegging van de *Code*. Daarin spelen de actoren een belangrijke rol. Het is belangrijk om nu de actoren van het maatschappelijk middenveld te steunen in hun toezicht op de naleving van de *Code* via verslaggeving over wat er ter plaatse gebeurt.

La représentante du ministre de la Coopération au développement précise qu'il ne faut pas nier l'importance de l'appui technique. La Belgique peut assurer la participation et la sensibilisation de l'ensemble des acteurs forestiers. Cela permet de renforcer la gouvernance nationale en matière forestière afin de l'adapter aux exigences techniques dans le cadre du FLEGT. Il y a moyen de trouver un langage approprié, tout en sachant que la RDC est un État souverain qui doit aussi respecter sa législation et ses engagements internationaux.

L'amendement n° 7 est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

L'amendement n° 1 est retiré par son auteur.

#### *Point 1bis (nouveau)*

Mme Zrihen dépose l'amendement n° 6 qui tend à insérer un nouveau point 1bis, rédigé comme suit : « d'appeler et de soutenir le gouvernement de la RDC dans sa volonté d'appliquer au mieux la notion de « consentement libre et préalablement informé » (*free, prior and informed consent*) des populations autochtones inscrites au sein de la Convention C 169 de l'OIT. »

L'amendement n° 6 est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

#### *Point 3*

Mme Matz dépose l'amendement n° 2, qui vise à compléter le point 3 par ce qui suit : « en assurant un développement durable de la RDC qui tient compte des besoins des populations et du respect de l'environnement ».

Mme Matz explique qu'il faut démontrer que la protection des forêts ne se fait pas contre le développement des populations locales.

L'amendement n° 2 est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

#### *Point 6*

Mme Matz dépose l'amendement n° 3, qui vise à remplacer au point 6 les mots « de réintégrer » par les mots « d'envisager de réintégrer ».

Mme Matz fait observer que le Programme Indicatif de Coopération se décide avec le gouvernement congolais. Il est important d'encourager le gouverne-

De vertegenwoordiger van de minister van Ontwikkelingssamenwerking verklaart dat men het belang van technische ondersteuning niet mag ontkennen. België kan zorgen voor de participatie en bewustmaking van alle actoren. Dat kan het nationale beleid inzake bosbouw versterken zodat het beantwoordt aan de technische vereisten van de FLEGT. Het is mogelijk om een gepast woordgebruik te vinden, in de wetenschap dat de DRC een soeverein land is dat ook zijn wetgeving en internationale verbintenissen moet nakomen.

Amendment nr. 7 wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

Amendment nr. 1 wordt door de indienster ingetrokken.

#### *Punt 1bis (nieuw)*

Mevrouw Zrihen dient amendement nr. 6 in, dat ertoe strekt een nieuw punt 1bis in te voegen, luidende : « om de regering van de DRC op te roepen om het begrip «*free, prior and informed consent*» van autochtone volkeren, opgenomen in Verdrag C169 van de IAO, zo goed mogelijk toe te passen en haar daarbij te steunen; ».

Amendment nr. 6 wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

#### *Punt 3*

Mevrouw Matz dient amendement nr. 2 in, dat punt 3 wil aanvullen als volgt : « waarbij een duurzame ontwikkeling van de DRC wordt gewaarborgd die rekening houdt met de behoeften van de bevolking en aandacht heeft voor het milieu ».

Mevrouw Matz legt uit dat men moet aantonen dat de bescherming van de wouden de ontwikkeling van de lokale bevolking niet in de weg staat.

Amendment nr. 2 wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

#### *Punt 6*

Mevrouw Matz dient amendement nr. 3 in, dat in punt 6 de woorden « In het Indicatief Samenwerkingsprogramma » wil vervangen door de woorden « Te overwegen om in het Indicatief Samenwerkingsprogramma ».

Mevrouw Matz merkt op dat over het ISP samen met de Congolese regering wordt beslist. Het is belangrijk om de Belgische regering aan te moedigen

ment belge à intégrer un chapitre « forêts » dans le PIC, mais ce dernier se décide avec le pays partenaire.

L'amendement n° 3 est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

#### *Point 8*

Mme Matz dépose l'amendement n° 4, qui tend à supprimer le point 8 du dispositif.

Mme Matz précise qu'il s'agit d'une actualisation. La nouvelle loi sur la Coopération au développement mentionne comme thématique transversale « la protection de l'environnement et des ressources naturelles, y compris la déforestation ».

La représentante du ministre de la Coopération au développement renvoie au projet de loi relatif à la Coopération belge au développement adopté le 11 décembre 2012 par la commission des Relations extérieures de la Chambre des représentants (doc. Chambre, n° 53-2465). Le changement climatique y est un thème transversal dans le cadre des interventions de la Coopération belge au développement. Divers partenariats bilatéraux et multilatéraux ont été mis en place. L'Application des réglementations forestières, gouvernance et échanges commerciaux (FLEGT — « *Forest Law Enforcement, Governance and Trade* ») est, par exemple, l'instrument de gestion le plus élaboré pour lutter contre l'abattage illégal de bois et oeuvrer ainsi, entre autres, à une gestion durable des forêts. Depuis 2009, notre pays, par le biais de la coopération déléguée, paie un expert chargé de renforcer la capacité en vue de la conclusion d'un accord de partenariat volontaire entre l'UE et la RDC, en tant que pays exportateur de bois. De tels accords de partenariat requièrent une coopération parallèle en ce qui concerne le renforcement des capacités et le financement. Une approche multilatérale de ce type est encore préférable, même si les négociations sont longues. Il existe également différents acteurs, tels que le WWF, actifs dans le domaine de la gestion et de la protection des forêts.

L'exploration pétrolière constitue une véritable menace pour la biodiversité et la lutte contre le changement climatique. Le débat à ce sujet doit également être mené au niveau international, notamment parce que l'UE dispose des instruments de gestion adéquats pour mettre en œuvre la politique de conservation des forêts et des écosystèmes.

Dans le cadre de la mise en œuvre des engagements pris à Paris et à Busan pour promouvoir une aide au développement efficace, il est important que l'aide soit paramétrée sur la gestion, les procédures et les systèmes de gestion des pays partenaires, tout en

een hoofdstuk over de wouden in het ISP op te nemen, maar daarover moet met het partnerland worden overlegd.

Amendment nr. 3 wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

#### *Punt 8*

Mevrouw Matz dient amendement nr. 4 in, dat punt 8 van het dispositief wil doen vervallen.

Mevrouw Matz legt uit dat het om een actualisering gaat. Het wetsontwerp betreffende de Belgische ontwikkelingssamenwerking heeft als transversaal thema « de bescherming van het leefmilieu en van de natuurlijke hulpbronnen, met inbegrip van (...) ontbossing ».

De vertegenwoordiger van de minister van Ontwikkelingssamenwerking verwijst naar het wetsontwerp betreffende de Belgische ontwikkelingssamenwerking op 11 december 2012 aangenomen door de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen van de Kamer van volksvertegenwoordigers (stuk Kamer, nr. 53-2465). Hierin wordt klimaatverandering als een transversaal thema opgenomen binnen de interventies van de Belgische ontwikkelingssamenwerking. Er werden verschillende bilaterale en multilaterale samenwerkingsverbanden in het leven geroepen. De *Forest Law Enforcement, Governance and Trade* (FLEGT) is bijvoorbeeld het best uitgewerkt beleidsinstrument om de illegale houtkap tegen te gaan om zo onder meer een duurzaam bosbeheer na te streven. Sedert 2009 betaalt ons land via gedelegeerde samenwerking een expert voor de versterking van de capaciteit met het oog op het afsluiten van een vrijwillig partnerschapsakkoord tussen de EU en RDC, als hout-exporterend land. Deze partnerschapsakkoorden vergen parallelle samenwerking inzake capaciteitsopbouw en financiering. De onderhandelingen slepen wel lang aan maar zo'n multilaterale benadering is toch te verkiezen. Daarnaast zijn er ook verschillende actoren, zoals WWF, actief op het vlak van bosbeheer en bescherming.

De olie-exploratie vormt een echte bedreiging voor de biodiversiteit en voor de strijd tegen de klimaatverandering. Dit debat moet ook op internationaal niveau gevoerd worden onder meer omdat de EU over de geschikte beleidsinstrumenten beschikt om uitvoering te geven aan het beleid voor het behoud van de bossen en de ecosystèmes.

In uitvoering van de aangegane engagementen in Parijs en Busan voor het bevorderen van doeltreffende ontwikkelingshulp, is het belangrijk dat de hulp afgestemd wordt op het beleid, de procedures en beheersystemen van de partnerlanden en op het

renforçant leur spécificité respective. Afin de permettre une meilleure prévisibilité des moyens, notre pays concentrera son aide sur deux ou trois secteurs qu'il aura choisis par pays. Dans le secteur agricole, un lien peut être créé entre la gestion forestière et la lutte contre la déforestation provoquée par l'abattage illégal de bois.

L'amendement n° 4 est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

#### **IV. VOTES**

L'ensemble de la proposition de résolution amendée est adopté à l'unanimité des 10 membres présents.

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

*La rapporteuse,*  
Vanessa MATZ.

*Le président,*  
Karl VANLOUWE.

\*  
\* \*

**Texte adopté par la commission  
(voir le doc. Sénat, n° 5-1068/5 — 2012/2013).**

versterken van hun eigenaarschap. Met het oog op betere voorspelbaarheid van middelen, zal ons land zijn hulp concentreren op twee of drie sectoren per land. Binnen de sector van de landbouw, kan er een koppeling gemaakt worden met bosbeheer en de strijd tegen ontbossing veroorzaakt door illegale houtkap

Amendment nr. 4 wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

#### **IV. STEMMINGEN**

Het geamendeerde voorstel van resolutie in zijn geheel wordt eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

*De rapporteur;*  
Vanessa MATZ.

*De voorzitter;*  
Karl VANLOUWE.

\*  
\* \*

**Tekst aangenomen door de commissie  
(zie stuk Senaat, nr. 5-1068/5 — 2012/2013).**